



## N i e d e r s c h r i f t

**über die Sitzung des Hauptausschusses 16/2008 - 2013 am 15.11.2010 im  
Sitzungsraum 1.22 des Rathauses**

**Beginn: 18.30 Uhr**

**Ende: 20.25 Uhr**

### **Anwesend:**

Ausschussvorsitzende	Karin Honerlah
Gemeindevertreter/in	Elisabeth von Bressensdorf
”	Heinz-Georg Gülk
”	Dr. Dietmar Kahle
”	Andreas Lemke
”	Annette Marquis
”	Horst Ostwald
”	Siegfried Ramcke
”	Carsten Schäfer (für GV Martin Andernacht)
”	Kai Schmidt
”	Johann Schümann
Bürgermeister	Torsten Thormählen - ohne Stimmrecht -
seitens der Gemeindeverwaltung	Jens Richter, Fachbereichsleiter 1 Jörn Mohr, Fachbereichsleiter 4 Annegret Horn, Gleichstellungsbeauftragte Antje Heydecke als Protokollführerin
entschuldigt fehlt	Gemeindevertreter Martin Andernacht Gemeindevertreter Klaus-Peter Eberhard

### **Tagesordnung:**

- 1. Fragezeit der Einwohnerinnen und Einwohner**
- 2. Einwendungen gegen die Niederschriften über die Sitzungen des Hauptausschusses 14/2008-2013 am 20.09.2010 und 15/2008-2013 am 28.09.2010**
- 3. Bericht der Ausschussvorsitzenden und des Bürgermeisters**
  - Abrechnung von Bauvorhaben
  - Einwohnerentwicklung III. Quartal 2010
  - Vandalismusschäden an gemeindlichen Liegenschaften
- 4. Wahlen zum Schiedsamt**



5. **Stellenplan 2011**
6. **Änderung der Entschädigungssatzung**
7. **Haushalt 2011**  
- **Vermögenshaushalt und Investitionsplan Allgemeine Verwaltung**
8. **Antrag des Henstedt-Ulzburg Marketing e.V. auf Gewährung eines Zuschusses**
9. **Unterrichtungen/Anfragen**
10. **Fragezeit der Einwohnerinnen und Einwohner**

**Nichtöffentlicher Teil:**

11. **Wirtschaftliche Betätigung der Gemeinde**
12. **Personalangelegenheiten**

Die Hauptausschussvorsitzende, Frau Honerlah, begrüßt die Anwesenden und stellt die Beschlussfähigkeit des Ausschusses fest.

Dem Antrag von Frau Honerlah, den unter Tagesordnungspunkt 3 vorgesehenen Bericht zum Thema „Abrechnung von Bauvorhaben“ aufgrund der beabsichtigten Thematisierung eines aktuellen Ausschreibungsverfahrens im nichtöffentlichen Teil der Sitzung zu besprechen, wird einvernehmlich gefolgt.

**Zu Punkt 1 der Tagesordnung:**

**„Fragezeit der Einwohnerinnen und Einwohner“**

Die Frage von Frau Donner, ob es in der Gemeinde eine „Schuldenbremse“ gibt, wird von der Hauptausschussvorsitzenden, Frau Honerlah, verneint.

**Zu Punkt 2 der Tagesordnung:**

**„Einwendungen gegen die Niederschrift über die Sitzungen des Hauptausschusses 14/2008-2013 am 20.09.2010 und 15/2008-2013 am 28.09.2010“**

Es werden keine Einwendungen gegen die Niederschriften erhoben. Sie gelten somit als genehmigt.

**Zu Punkt 3 der Tagesordnung:**

- „Bericht der Ausschussvorsitzenden und des Bürgermeisters“**
- **Abrechnung von Bauvorhaben**
  - **Einwohnerentwicklung III. Quartal 2010**
  - **Vandalismusschäden an gemeindlichen Liegenschaften**



### **a) Bericht der Ausschussvorsitzenden**

Es wird auf die Anlage 1 zur Niederschrift verwiesen. Die Anlage ist vertraulich zu behandeln und nicht für die Öffentlichkeit bestimmt.

### **b) Bericht des Bürgermeisters**

Siehe Vorlagen.

Der Anregung von Frau Horn, den Bericht über die Einwohnerentwicklung um Daten zum Geschlecht und zur Altersstruktur zu ergänzen, wird derart gefolgt, dass diese zusätzlichen Angaben in den jeweils letzten Quartalsbericht eines Jahres aufgenommen werden.

Bürgermeister Thormählen informiert die Ausschussmitglieder über die Steuerschätzung vom November 2010, wonach der Gemeindeanteil an der Einkommensteuer 2011 gegenüber der Maischätzung um ca. 600.000 EUR gestiegen ist.

### **Zu Punkt 4 der Tagesordnung:** **„Wahlen zum Schiedsamt“**

Zu diesem Tagesordnungspunkt haben die Mitglieder des Hauptausschusses eine Beratungsvorlage erhalten.

**Beschluss:**                    **Der Hauptausschuss empfiehlt der Gemeindevertretung, für die Gemeinde Henstedt-Ulzburg, Schiedsamtsbezirk 6, für die Wahl des Schiedsmannes, Herrn Dipl.-Ing. Rolf Schüller und des stellvertretenden Schiedsmannes, Herrn Wilhelm Pfingsten.**

**Beschlussfassung:**    einstimmig

### **Zu Punkt 5 der Tagesordnung:** **„Stellenplan 2011“**

Zu diesem Tagesordnungspunkt haben die Mitglieder des Hauptausschusses eine Beratungsvorlage erhalten.

**Beschluss:**                    **Der Hauptausschuss erkennt den Verwaltungsentwurf des Stellenplanes 2011 an und empfiehlt der Gemeindevertretung, diesen in den Haushaltsplan 2011 zu übernehmen.**

**Beschlussfassung:**    einstimmig



**Zu Punkt 6 der Tagesordnung:**  
**„Änderung der Entschädigungssatzung“**

Zu diesem Tagesordnungspunkt haben die Mitglieder des Hauptausschusses eine Beratungsvorlage erhalten.

Die Mitglieder des Hauptausschusses sprechen sich dem Grundsatz nach einvernehmlich dafür aus, die Reduzierung des Sitzungsgeldes und der Aufwandsentschädigungen aufzuheben. Die endgültige Entscheidung hierüber kann nach Auffassung der SPD-Fraktion jedoch erst nach Vorlage des endgültigen Haushaltsentwurfes in der Sitzung des Finanz- und Wirtschaftsausschusses am 06.12.2010 getroffen werden. Die Verwaltung wird beauftragt, eine entsprechende Satzungsänderung zur nächsten Sitzung des Hauptausschusses vorzubereiten.

**Zu Punkt 7 der Tagesordnung:**  
**„Haushalt 2011“**

**- Vermögenshaushalt und Investitionsplan Allgemeine Verwaltung**

Zu diesem Tagesordnungspunkt haben die Mitglieder des Hauptausschusses eine Beratungsvorlage erhalten.

Unter den Ausschussmitgliedern besteht Einvernehmen darüber, das Ratsinformationssystem „Allris“ im kommenden Haushaltsjahr 2011 zu beschaffen, da ein reibungsloser Einsatz der bisherigen Software auf Dauer nicht garantiert werden kann.

Herr Lemke nimmt Bezug auf den bei der Haushaltsstelle 02000.9351 genannten Wartungsvertrag und merkt an, dass seiner Auffassung nach in diesem Bereich häufig erhebliche Einsparpotentiale möglich sind. Die in diesem Zusammenhang von ihm erbetene Aufstellung aller Wartungsverträge ist für den EDV-Bereich dieser Niederschrift als Anlage 2 beigefügt.

**Beschluss:**                    **Der Hauptausschuss erkennt die Haushaltsvoranschläge im Vermögenshaushalt für den Bereich „Allgemeine Verwaltung“, in Höhe von**  
**12.000 €- Kosten für Inventar**  
**54.800 €- Erwerb informationstechnischer Anlagen**  
**an und empfiehlt die Übernahme in den Haushalt 2011.**

**Beschlussfassung:**    einstimmig

**Zu Punkt 8 der Tagesordnung:**  
**„Antrag des Henstedt-Ulzburg Marketing e.V. auf Gewährung eines Zuschusses“**

Zu diesem Tagesordnungspunkt haben die Mitglieder des Hauptausschusses eine Beratungsvorlage erhalten.



Die Ausschussmitglieder sind einvernehmlich der Auffassung, dass der vorliegende Antrag einer konkreteren Erläuterung des Henstedt-Ulzburg Marketing e.V. bedarf, da weder die Höhe noch die Verwendung des beantragten Zuschusses benannt wurde.

Die Verwaltung wird daher gebeten, Vertreter des Henstedt-Ulzburg Marketing e.V. zur nächsten Sitzung des Hauptausschusses am 13.12.2010 einzuladen.

**Zu Punkt 9 der Tagesordnung:**  
**„Unterrichtungen/Anfragen“**

**a) Besuch der Partnerstadt Maurepas**

Herr Schäfer berichtet von seinem Besuch am 29.09.2010 mit Bürgermeister Thormählen in Maurepas.

**b) Beerdigung eines Ehepaares aus der Partnergemeinde Wierzchowo**

Herr Schümann berichtet, zusammen mit dem Vorsitzenden des Freundeskreises Wierzchowo, Herrn Schaar, an der Beerdigung des im September 2010 bei einem Busunglück nahe Berlin verstorbenen Ehepaares aus Wierzchowo teilgenommen zu haben.

**c) Besuch der Führungsakademie am 30.11.2010**

Frau von Bressensdorf erinnert an den bevorstehenden Besuch der Führungsakademie und bittet um rege Beteiligung der Politik und Verwaltung an diesem Treffen.

**d) Getränkeservice für Ausschusssitzungen**

Bezogen auf die derzeitige Regelung zum Getränkeservice für die Ausschusssitzungen regt Frau Honerlah an, dass der Gastronomie im Rathaus künftig wieder ermöglicht werden sollte, während ihrer Öffnungszeiten alle Sitzungen mit Getränken zu bedienen. Herr Ostwald ergänzt, dass dies auch für Sondersitzungen gelten sollte.

Fortsetzung zu TOP 9 siehe Anlage 1 zur Niederschrift. Die Anlage ist vertraulich zu behandeln und nicht für die Öffentlichkeit bestimmt.

**Zu Punkt 10 der Tagesordnung:**  
**„Fragezeit der Einwohnerinnen und Einwohner“**

Zur Frage von Herrn Iversen, welche Priorität die Anschaffung einer Lautsprechanlage für den Ratssaal hat, antwortet Bürgermeister Thormählen, das zunächst das Ratsinformationssystem beschafft wird. Das Erfordernis einer Lautsprechanlage wird überprüft.

Auf die Frage von Frau Grützbach, ob es möglich ist, in allen Ausschusssitzungen Informationen zur Tagesordnung als Präsentation o.ä. für die Einwohnerinnen und Einwohner vorzuhalten, erklärt Bürgermeister Thormählen, dass Präsentationen in den Ausschussräumen aus Platzgründen wenig sinnvoll sind und nur mit erheblichem Aufwand zu realisieren wären.



Herr Gülk spricht die Wärmeversorgung der Gemeinschaftsschule Rhen durch das Holzhackschnitzelheizwerk an der Norderstedter Straße an, die seit Juni 2009 ausschließlich mit Gas der Eigentümerin des Heizwerkes, der E.ON Hanse AG, erfolgt. Seine Frage, ob die Gemeinde Einfluss auf die erneute Verwendung der Holzhackschnitzel zum Betrieb der Anlage hat, wird verneint.

Weitere Fragen werden nicht gestellt, so dass die Hauptausschussvorsitzende, Frau Honerlah, entsprechend der Geschäftsordnung für die Gemeindevertretung die Öffentlichkeit zu den Tagesordnungspunkten 3, 9, 11 und 12 ausschließt.

**Zu Punkt 11 der Tagesordnung:**  
**„Wirtschaftliche Betätigung der Gemeinde“**

Siehe Anlage 1 zur Niederschrift. Die Anlage ist vertraulich zu behandeln und nicht für die Öffentlichkeit bestimmt.

**Zu Punkt 12 der Tagesordnung:**  
**„Personalangelegenheiten“**

Siehe Anlage 1 zur Niederschrift. Die Anlage ist vertraulich zu behandeln und nicht für die Öffentlichkeit bestimmt.

Im Anschluss an die Beratungen stellt die Hauptausschussvorsitzende, Frau Honerlah, die Öffentlichkeit wieder her und gibt die im nichtöffentlichen Teil der Sitzung vom Hauptausschuss gefassten Beschlüsse bekannt.

Danach schließt sie die Sitzung.

gez. Karin Honerlah  
(Ausschussvorsitzende)

gez. Antje Heydecke  
(Protokollführerin)

gesehen: gez. Torsten Thormählen  
(Bürgermeister)